

Registre el producto y obtenga asistencia en

[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

---

ES Protector de sobrevoltaje

---

**PHILIPS**

# Contenido

---

<b>1</b>	<b>Instrucciones de seguridad importantes</b>	8
	Reciclaje del producto	8

---

<b>2</b>	<b>El protector de sobrevoltaje</b>	8
	Resumen de las características	8

---

<b>3</b>	<b>Comienzo</b>	9
	Conexión del protector de sobrevoltaje	9
	Conecte el protector de sobrevoltaje a un teléfono/fax/módem	9
	Condiciones para una demanda por daños y perjuicios	10
	Conexión del protector de sobrevoltaje al TV/VCR/DVD/receptor por cable o satélite	10
	Condiciones para una demanda por daños y perjuicios	11

---

<b>4</b>	<b>Garantía limitada</b>	11
	Garantía limitada a un año del producto	12
	Garantía del equipo conectado	12

# 1 Instrucciones de seguridad importantes

Este manual contiene información importante acerca de los protectores de sobrevoltaje de Philips. Léalo detenidamente antes de comenzar la instalación y configuración.



## Advertencia

- No utilice el protector de sobrevoltaje cerca de la lluvia o de zonas húmedas.
- No utilice el protector de sobrevoltaje si se derrama cualquier líquido sobre la unidad o dentro de la misma.
- No desmonte ni repare la unidad.
- No exponga el protector de sobrevoltaje a la luz solar directa ni lo coloque cerca de calefactores o sitios cerrados propensos a un aumento de la temperatura.
- El protector de sobrevoltaje de Philips requiere una toma conectada a tierra adecuadamente por razones de seguridad y para proteger el equipo conectado. Si no está seguro de que el cableado eléctrico de su hogar dispone de una toma de tierra adecuada, consulte a un electricista.

## Reciclaje del producto

El producto ha sido diseñado y fabricado con materiales y componentes de alta calidad que pueden reciclarse y reutilizarse. Cuando vea el símbolo de cubo de basura tachado en un producto, significa que cumple la Directiva europea 2002/96/EC:



Nunca se deshaga del producto con el resto de la basura doméstica. Infórmese acerca de la normativa local sobre el reciclaje de productos eléctricos y electrónicos. La

eliminación correcta de un producto usado ayuda a evitar potencialmente consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana.

# 2 El protector de sobrevoltaje

Le felicitamos por su compra y le damos la bienvenida a Philips.

Para sacar el mayor partido a la asistencia que Philips le ofrece, registre el producto en [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

Para obtener ayuda en línea, visite [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

## Resumen de las características

La protección de sobrevoltaje cuenta con cualquiera de las siguientes características. Consulte la disponibilidad de estas características en el paquete.



**Indicador de protección:** le informa sobre el estado de funcionamiento del protector de sobrevoltaje.



**Protección del bloqueador de potencia:** corta la energía a las tomas de CA en caso de que una subida de tensión anule su protección.



**Protección del teléfono/fax/módem:** proporciona la máxima protección frente a las sobrecargas presentes en el servicio telefónico conmutado bifilar estándar.



**Protección de red/datos:** proporciona la máxima protección frente a las sobrecargas presentes en la red o en las líneas telefónicas.



**Protección del cable coaxial:** proporciona la máxima protección frente a las sobrecargas presentes en las líneas coaxiales y de banda ancha estándares.

## 3 Comienzo

Este protector de sobrevoltaje está diseñado para proteger el equipo conectado frente a los daños eléctricos. Philips ofrece una línea completa de protectores de sobrevoltaje para salvaguardar los sistemas electrónicos e informáticos de su hogar.

### Conexión del protector de sobrevoltaje

- 1 Enchufe el cable de alimentación a una toma conectada a tierra adecuadamente.
- 2 Enchufe el cable de alimentación por componentes en el protector de sobrevoltaje.



#### Precaución

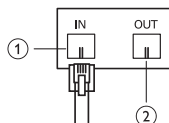
- No utilice ningún cable alargador, adaptador, cualquier otro cable de toma de tierra o conexión eléctrica con el protector de sobrevoltaje. Si lo hace, todas las garantías de Philips quedarán anuladas.

### Conecte el protector de sobrevoltaje a un teléfono/fax/módem

Algunos modelos de protectores de sobrevoltaje incorporan protección de sobrevoltaje para el teléfono/fax/módem. En lugar de realizar una conexión directa desde el teléfono/fax/módem a la toma de pared, realice la conexión mediante las tomas protegidas del protector de sobrevoltaje.

#### Protección del teléfono IN/OUT

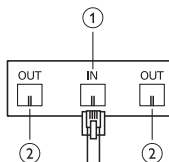
- 1 Conecte la línea de teléfono/fax/módem desde la toma de pared al conector de entrada del protector de sobrevoltaje.
- 2 Conecte un extremo del cable del teléfono en la toma de salida del protector de sobrevoltaje y el otro en la toma de teléfono/fax/módem del dispositivo.



#### Protección de la línea telefónica del distribuidor

Si tiene un único número de teléfono para el módem y el teléfono, puede dividir la línea telefónica de entrada en dos salidas:

- 1 Conecte la línea de teléfono/fax/módem desde la toma de pared al conector de entrada del protector de sobrevoltaje.
- 2 Conecte un extremo del cable del teléfono en la toma de salida del protector de sobrevoltaje y el otro en la toma de teléfono/fax/módem del dispositivo.



#### Nota

- No puede utilizar el módem y el teléfono al mismo tiempo.

## Protección de la línea telefónica del dispositivo

Ésta es una protección avanzada de dos líneas para teléfono/módem/fax con la que se pueden utilizar dos dispositivos a la vez.

## Condiciones para una demanda por daños y perjuicios

- Para reclamar daños y perjuicios bajo la garantía del equipo conectado y como resultado de interrupciones en la línea de servicio telefónico, asegúrese de que el equipo está conectado correctamente a un protector de sobrevoltaje de Philips que ofrezca protección de línea telefónica. Además, compruebe que el equipo de servicio telefónico incluya un dispositivo de protección básico que esté instalado y funcione correctamente en la entrada del servicio (estos dispositivos se añaden normalmente durante la instalación de la línea telefónica).
- Si no puede conectar la protección del teléfono/fax/módem, la garantía del equipo conectado no cubrirá al mismo.
- La gran mayoría de daños provocados al módem se pueden evitar si conecta la protección de teléfono/fax/módem cuidadosamente y de la forma correcta.
- Los modelos de protector de sobrevoltaje con protección para el teléfono están diseñados para proporcionar la máxima protección frente a las sobrecargas presentes en el servicio telefónico conmutado bifilar estándar. Otras redes de comunicación que utilicen clavijas modulares no se benefician necesariamente de esta protección.

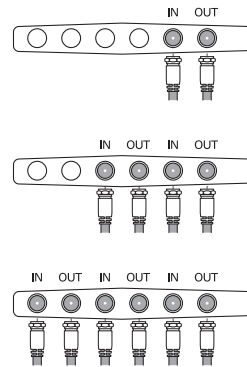
### ! Precaución

- La función telefónica de este dispositivo podría quedar inoperativa si no se instala correctamente.

## Conexión del protector de sobrevoltaje al TV/VCR/DVD/receptor por cable o satélite

Algunos modelos de protector de sobrevoltaje de Philips incorporan protección de sobrevoltaje para cable coaxial. En lugar de realizar una conexión directa desde el TV/VCR/DVD/receptor por cable o satélite al enchufe, realice la conexión mediante las conexiones coaxiales protegidas del protector de sobrevoltaje.

- 1 Conecte el cable entrante/línea de banda ancha al conector coaxial de entrada del protector de sobrevoltaje.
- 2 Conecte un extremo del cable coaxial al conector coaxial de salida del protector de sobrevoltaje, y el otro extremo al conector coaxial de entrada del dispositivo.



## Condiciones para una demanda por daños y perjuicios

- Para reclamar daños y perjuicios bajo la garantía del equipo conectado y como resultado de interrupciones en la línea coaxial, asegúrese de que el equipo está conectado correctamente a un protector de sobrevoltaje de Philips que ofrezca protección de línea coaxial.
- Si no puede conectar la protección del cable coaxial, la garantía del equipo conectado no cubrirá al mismo. La gran mayoría de daños provocados al TV/ CVR/DVD/receptor por cable o satélite se pueden evitar si conecta la protección del cable coaxial cuidadosamente y de la forma correcta.



### Precaución

- La función coaxial de este dispositivo podría quedar inoperativa si no se instala correctamente.

## 4 Garantía limitada

Philips, Inc. ("Philips") proporciona una de las siguientes garantías o ambas (Garantía limitada de protectores de sobrevoltaje y Garantía limitada de equipos conectados) al comprador original de los protectores de sobrevoltaje comercializados con los nombres de marcas de Philips.

Disposiciones aplicables a cada una de las garantías: estas garantías se aplican únicamente a los compradores naturales de los protectores de sobrevoltaje para un uso personal, familiar o doméstico, no a compradores comerciales, institucionales o industriales. Estas garantías sólo tienen validez en Europa.

ESTAS GARANTÍAS REEMPLAZAN A TODA GARANTÍA EXPRESA O IMPLÍCITA, INCLUIDAS, SIN LIMITACIÓN, LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE COMERCIALIZABILIDAD Y ADECUACIÓN A UN FIN PARTICULAR Y ESTÁN LIMITADAS A LA DURACIÓN DE ESTA GARANTÍA. EXCEPTO EN LO ESTIPULADO EN LA GARANTÍA LIMITADA DE EQUIPOS CONECTADOS (SI ES APLICABLE), EN NINGÚN CASO PHILIPS SERÁ RESPONSABLE DE NINGÚN DAÑO DIRECTO, INDIRECTO, ACCIDENTAL, ESPECIAL, RESULTANTE O MÚLTIPLE\* DERIVADO DEL USO DEL PROTECTOR DE SOBREVOLTAJE DE PHILIPS.

Philips garantiza que este producto no tendrá ningún defecto de material, fabricación, ni montaje siempre y cuando se le dé un uso normal de acuerdo con las especificaciones y advertencias durante menos de (i) un año de la fecha de compra de este producto, o (ii) hasta la fecha en la que este producto ya no tenga capacidad de proteger contra el sobrevoltaje y las subidas de tensión. El piloto indicador de que la protección está funcionando no se volverá a iluminar cuando el protector ya no disponga de esta capacidad.

---

## Garantía limitada a un año del producto

Esta garantía no cubre los daños (a) que sean consecuencia de un accidente; (b) derivados de la utilización de piezas que no hayan sido fabricadas o comercializadas por Philips; (c) derivados de la modificación del protector de sobrevoltaje. Si se lleva a cabo cualquier reparación o modificación del protector de sobrevoltaje realizada por un centro no autorizado por Philips, cualquier problema derivado de la misma no estará cubierto por esta garantía.

Estas garantías se aplican únicamente al comprador original del producto y no es transferible. Para beneficiarse de los derechos que le otorga esta garantía, debe proporcionar la prueba de compra mediante un recibo de compra original en el que se indique el nombre del producto y la fecha de compra.

Para realizar una reclamación de garantía, el cliente debe ponerse en contacto con el departamento de atención al cliente de Philips en:

Centro de asistencia para protectores de sobrevoltaje de Estados Unidos y Canadá:  
1-800-233-8413

---

## Garantía del equipo conectado

Philips garantiza al comprador original que reparará o reemplazará, por decisión propia, cualquier equipo conectado correctamente a través de un protector de sobrevoltaje de Philips a una red local de CA con cable, con puesta a tierra protectora y líneas de teléfono/coaxiales, que se haya dañado por los impulsos de los relámpagos o cualquier otra interrupción momentánea de la alimentación, o bien por sobrecargas momentáneas (menos de un minuto) o subidas de tensión (una "Incidencia") si (a) el protector de sobrevoltaje no protegió al equipo (b) el protector de sobrevoltaje

muestra señales claras de daño; y (c) el daño se deriva de la Incidencia.

Esta garantía no cubre (a) los daños provocados por causas de fuerza mayor; entre los que se incluyen las inundaciones, la erosión o los terremotos, pero no las sobrecargas en productos con tecnología Power Blocker™ (b) daños provocados por una situación de baja tensión prolongada, o una interrupción de baja tensión, incluidos los apagones, caídas de voltaje o cortes en el suministro de luz eléctrica; (c) daños provocados por la guerra, vandalismo, robo, desgaste por el uso normal, debilitación, obsolescencia, tratamiento o utilización anómala y abuso; (d) daños provocados por programas no autorizados o modificaciones o alteraciones del equipo del sistema; o bien (e) daños a un equipo que no estuviera conectado directamente al protector de sobrevoltaje en el momento de la Incidencia.

Esta garantía se aplica durante el período útil del protector de sobrevoltaje, es decir, hasta que el protector de sobrevoltaje ya no tenga capacidad para proteger frente a sobrecargas y subidas de tensión. El piloto indicador de que la protección está funcionando no se iluminará cuando se agote su capacidad. La capacidad del protector de sobrevoltaje quedará anulada tras una incidencia.

Esta garantía está limitada a pérdidas que no estén cubiertas por una garantía del fabricante del equipo conectado, un seguro de vivienda del cliente o una póliza de seguros del arrendatario. El cliente acepta solicitar cobertura en primer lugar bajo tales garantías o pólizas y no solicitar una cobertura duplicada a Philips. El cliente acepta proporcionar información acerca de los seguros a Philips si así se solicitase; y tras la liquidación de siniestros, si procede, Philips se reserva el derecho de subrogarse bajo cualquier garantía existente del fabricante del equipo conectado o bajo cualquier póliza de seguros existente de que disponga el solicitante. Esta garantía está limitada a los protectores de sobrevoltaje que indiquen en el embalaje que incluyen una garantía para el equipo conectado. Si se lleva a cabo cualquier reparación o

modificación del protector de sobrevoltaje realizada por un centro no autorizado por Philips, cualquier problema derivado de la misma no estará cubierto por esta garantía. El protector de sobrevoltaje de Philips debe enchufarse en una toma conectada a tierra adecuadamente. Todos los equipos conectados se deben conectar directamente al protector de sobrevoltaje. La utilización de un cable alargador; adaptador; otros cables de toma de tierra o conexiones eléctricas junto con el protector de sobrevoltaje de Philips anulará todas las garantías de Philips. Todos los cables que se conecten al equipo, incluidas las líneas telefónicas y coaxiales, deben atravesar un protector de sobrevoltaje de Philips adecuado. Para reclamar daños derivados de interrupciones en la línea de servicio telefónico, el equipo debe conectarse correctamente a un protector de sobrevoltaje de Philips que ofrezca protección de línea telefónica (consulte el manual del usuario para ver las instrucciones de instalación), y su equipo de servicio telefónico debe incluir un dispositivo de protección básico que esté instalado y funcione correctamente en la entrada del servicio. (Estos dispositivos se añaden normalmente durante la instalación de la línea telefónica.) Si no conecta la protección del cable coaxial, la garantía del equipo conectado no cubrirá al mismo. Para reclamar daños derivados de interrupciones en la línea coaxial, el equipo de estar conectado correctamente a un protector de sobrevoltaje de Philips que ofrezca protección de línea coaxial (consulte el manual del usuario para ver las instrucciones de instalación). Si puede conectar la protección del cable coaxial correctamente, la garantía del equipo conectado no cubrirá al mismo. El departamento de atención al cliente proporcionará al cliente el número de autorización de devolución (RA#). Philips determinará, por decisión propia, si el cliente debe enviar el equipo dañado y el protector de sobrevoltaje a Philips o un centro de reparación independiente. Si Philips así lo solicitara, el cliente debe, a sus propias expensas, enviar el

equipo dañado y el protector de sobrevoltaje, junto con una copia del recibo de compra, a la ubicación especificada, con un embalaje seguro (para evitar más daños) con RA# escrito claramente en el exterior del paquete, y con una completa descripción del problema escrita que incluya el nombre del cliente, la dirección y el teléfono diurno. Philips también se reserva el derecho de examinar el sitio donde se produjo el daño.

Si Philips determina que la garantía limitada del equipo conectado cubre el equipo dañado, y que el equipo se ha dañado como consecuencia del protector de sobrevoltaje que está cubierto por la garantía limitada del protector de sobrevoltaje, Philips bien (a) autorizará la reparación del equipo conectado con un coste limitado a la cantidad máxima establecida en el paquete del protector de sobrevoltaje implicado; (b) proporcionará al cliente un equipo o un recambio similar; o (c) reembolsará al cliente el valor de mercado actual y justo del equipo conectado dañado. Si procede, el equipo se devolverá al cliente a expensas de Philips.

Para realizar una reclamación de garantía, el cliente debe ponerse en contacto con el departamento de atención al cliente de Philips en:

Centro de asistencia para protectores de sobrevoltaje de Estados Unidos y Canadá:  
1-800-233-8413



